

EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario independiente y defensor de los intereses de España en Marruecos

Precios de suscripción:
 Melilla, un mes 1'25 Pr.
 Provincias, un trimestre 4'50 "
 Número suelto 0'05 "

Redacción y Administración:
 CALLE DE LA IGLESIA, NUM. 4.

ANUNCIOS:
 PRECIOS CONVENCIONALES
 Pago anticipado

Melilla Cómica (1)

VI

Como se vive en Melilla.—Parte poética del transcurso de las horas en esta bella población.—El amanecer.—La mañana.—La tarde.—El oscurecer.—La noche.

Prolija y un tanto desagradecida, sería tarea del escritor que pretendiese trasladar papel el modo como se vive en este homónimo del África; pero no obstante la prolija y desagradecimiento de esa tarea, nosotros, intrépidos y aguerridos con toda aquella que pueda redundar en beneficio de la ciencia, no retrocedemos en el camino empujados y con la religiosa verdad de hábitos historiadores, vamos a hacer constar aquí el modo de transcurrir el tiempo en Melilla; las plumas mejor cortadas que las nuestras, que las *huyga* pero más caras no, pues que usamos las de *la corona*, que cuestan poco y hacen un real.

Rápidos y misteriosos albores matinales de mañana aparece por el 36° de latitud E. Los camellos que descansado han la noche anterior en la posada mora de debajo de Lorenzo (que por cierto su dueño usa bota negra y calcetines color carmesí subido) empiezan a dar muestras de impaciencia anunciando la proximidad del nuevo día; los cerros soñolientos que después de tomar la mañana se dirigen a las conteras (digo conteras) de las obras del puerto; gorjeo de alcazales que otopardillo ó verteron en las frondas alamedas de árboles del Parque Hernández é incesante campanileo general del número de cabras físicas que abastecen de leche esta población.

Los vecinos del Mantelote empiezan a ahumar con los vapores emanados por el extracto de la leña de la oliva á acertuna empujados por los chuchereros sitios junto al cuartel del bonemérito Instituto.

Los rápidos misteriosos albores siguen inundando el horizonte, y la parte de cielo que veía la población vase (2) coloreando poco a poco con el peculiar y sorprendente tinte del crepúsculo matutino.

Si un habitante desvelado por algún rabio-malestar mandibular porque no hubiera dormido á bien el dormir á esas horas, se asoma á su balcón ó ventana, es indudable

quedaría sorprendido al ver destacarse en grandecidas por la luz crepuscular, allá en el horizonte las islas Chafarinas, que á más yardas de la costa africana; lejos, muy lejos de Melilla, parece estarle diciendo á esas horas «má alegre de verte güena».

Todos los habitantes de Melilla, metidos en la cama (cada uno en la suya). Dios en la de todos contemplan profundamente dormidos con la imaginación este despertar del día tan original é idéntico al de todos los países.

La tierra poco á poco y á medida que la claridad, vá siendo más intensa, vuelve á la vida después de una noche de reposo, todo es sublime; los carros de la basura, el canto de las aves, el arrastre de pies de los morozos, que se dirigen al mercado; todo forma un conjunto encantador y melodioso que se percibe desde la cama, á la vez que el *arria arria* de los moros á sus burros y la voz de un vendedor de periódicos, ambulante (que es manco) y que vocera EL TELEGRAMA DEL RIF.

Y á todo esto el esplendor de la atmósfera continúa, el espectáculo imponente persiste y al fin el sol comprendiendo que nada malo ha hecho para ocultarse, rompe su vergonzoso pudor y allá asoma sus narices por encima mismísimo de Chafarinas.

¡Que sublime! ¡Que encantador! ¡Que poético! ¡Ah!..

Así maneece en Melilla.

Bocetos

¡Silencio! ¡Silencio!

¡Que roce se percibe en el aire vagoroso? ¡que gamido vibrador sale del hondo de la bóveda sombría?

Es el Carnaval que ha muerto.

Flores ayer por do quiera, regocijos y desesperada alegría; hoy cansancio y tristeza, ¡fuego y ceniza!

¡Acrodillaos y orad, hermanos míos, orad con más furor que nunca! Llegaos al altar con la frente inclinada, con el rostro compungido.— No temed á la cólera del Dios; que Dios también disfruta con la alegría de sus hijos y para El, el suspiro del pecador vale tanto como la éxtasis y arrobamientos del justo.

¡Hermanos míos, vamos á recojer la fúnebre ceniza con que nos brinda la Iglesia, porque hoy es el día de los recuerdos tristes que evocan en nosotros las solomnes palabras del sacerdote. «Memento homo quia pulvis et in pulveris reverteris»

El Carnaval

El Carnaval, que comenzó bajo malos auspicios y con un tiempo detestable, terminó con un día primaveral.

Por el paseo del General Macías, era imposible dar un paso, y en muchos momentos se interrumpió la circulación. Resulta incomprendible que haciendo un día tan espléndido, prefiriera el público pasear por vía tan estrecha y no por el Parque Hernández.

Mácaras hubo más que en los días anteriores, llamando la atención dos *gitanos* y una *cañi* perfectamente disfrazados, y que *chanelando* al público, recogieron muy buenas propinas. Ellos eran Juan Reina y José Avila y en cuanto á ella solo supimos que: el «Mazapan» y el «Chicharrón» la llamaban la «Mariposa».

Una «mora» con elegante traje dió no pocas bromas.

Como máscaras sosas y de mal gusto, merecen citarse dos que vestían fúnebra disfraz.

Abundaron como en tardes anteriores los *mascarones*.

Niños disfrazados vimos á la preciosa niña de los Sres. de Vaile, que ayer vestía bonito traje de clown; dos monisimas niñas chulas y un pequeño de torero, hijos de los señores Gutierrez y Torrenteras y algunos otros más que no recordamos.

De los bailes hablaremos mañana, pues lo avanzado de la hora á que escribimos estas líneas y las exigencias de espacio, nos impiden efectuarlo hoy.

NOTICIAS

El Conde de Torre-Alta

En Fuenterrabía ha fallecido el Coronel retirado de Artillería D. Francisco F. de Heredia y Perez de Tafalla Conde de Torre-Alta.

En Melilla, donde ejerció durante algunos años el cargo de Comandante de Artillería contaba el finado grandes simpatías y por tal motivo su muerte ha causado profundo pesar.

Nosotros, unidos al Conde por estrechos lazos de compañerismo y afecto, lamentamos de corazón la muerte del bizarro soldado, del amigo leal, del pundonoroso caballero, que tanto contribuyó á dar vida á EL TELEGRAMA y á asegurarle próspera vida.

Descanse en paz el noble Conde y reciba su atribulada familia la expresión de nuestro sentidísimo duelo, por la inmensa desgracia que llora.

(1) Fragmento de un libro próximo á publicarse en Melilla.
 (2) Adjetivo

Los reclusos

En el «C. Mahón» llegaron ayer á Melilla quinientos de los reclusos destinados á nutrir los cuerpos de esta guarnición.

El vapor zarpió á las diez de la mañana con objeto de recoger más reclusos.

Con tanta rapidez se han llenado las operaciones de filiación, limpieza y vestido, que para el medio día los quintos con su flamante primera puesta paseaban por las calles.

Hoy se espera en el Sevilla una nueva expedición.

Viajeros

En el «C. de Mahón» marchó ayer á Málaga para incorporarse á su nuevo destino, el capitán de Caballería Sr. Maroto, acompañado de su esposa.

En el muelle fueron despedidas por sus numerosas relaciones, así como el capitán de Infantería don Germán González y familia.

Con la marcha del Sr. González pierdo Melilla uno de los mejores elementos artísticos con que contaba para la organización de veladas.

Pareció

Están ya en poder de su dueño el teniente Auditor don J. María Laguna, la cadena y reloj de cuya sustracción dimos ayer cuenta á nuestros lectores.

Las gestiones practicadas por el jefe de vigilancia señor Ruiz de Alcalá, ayudado por la valiosa cooperación del confidente Mohatar, han producido el resultado que ses deoaba. Esos gestores bien merecen nuestro aplauso que consigamos.

El niño despeñado

Parientes del infortunado joven muerto por consecuencia de la caída que dió desde las murallas de la Alcazaba, se han acercado á nuestra redacción, manifestándonos que el joven, cuando sufrió el accidente, no iba á tirar un cubo de agua por la muralla, sino que marchaba á cumplir un encargo del zapatero Diego Pérez, y como en el camino encontrara un tubo, desprendido de una chimenea, se detuvo y comenzó á jugar con él por la muralla. Hallándose en tan peligroso juego una ráfaga de viento le hizo perder el equilibrio, cayendo sobre las rocas que sustentan la muralla.

Ayer se verificó la conducción del cadáver del pobre niño, que apenas contaba 8 años de edad.

TELEGRAMAS

De nuestra corresponsal Sr. Almodoba.
Prohibida la reproducción.

En el «C. de Mahón» recibimos gran número de despachos de nuestro corresponsal, algunos de los cuales insertamos, por constituir un resumen de las noticias más salientes de los ocho días transcurridos sin correo.

Censuras á Villaverde.—Anuncio misterioso.—Perturbación en el mercado.

Madrid 28.

Las personas dedicadas á operacio-

res bursátiles dirigen fuertes censuras al presidente del Consejo, que anunció ayer misteriosamente una noticia importante, con lo que perturbó el mercado.

La noticia resultó ser la del donativo de 20.000 duros que hace el duque de Alba con motivo del tercer centenario de la publicación del «Quijote».

Aumento en un presupuesto

Personas allegadas al ministro de Marina dicen, que éste introduce en el presupuesto de su departamento un aumento de trescientos millones de pesetas.

Esta cantidad, que se distribuye en varias anualidades, se destina á la construcción de ocho acorazados.

Cambios

Paris vista 31'35 francos
Londres > 33'09 libras

Francia en Marruecos

Madrid 1.

Informes autorizados procedentes de Paris aseguran, que el programa que se propone desarrollar Francia en Marruecos es sumamente elástico.

Por ahora todo se reducirá á dar consejos á Ab-el-Azis en las cuestiones que se susciten, hasta que el Imperio llegue de modo paulatino, á su reorganización financiera, militar y económica.

El cierre de los teatros

La Sociedad de Autores ha concedido un voto de confianza á su Junta directiva para que resuelva si se debe producir ó no el cierre de los teatros de esta Corte.

Tropas japonesas

Se calculan en 500.000 los soldados de que dispone el mariscal Oyama, para hacer frente á los que combaten bajo las órdenes del general Kuropatkin.

Temporal y lucha

Las últimas noticias de la Mandchuria que se tienen en San Petersburgo dicen, que en el valle del Chaho reinan impenosos temporales.

A pesar de ellos, los ejércitos ruso y japonés siguen combatiendo encarnizadamente.

Los presupuestos

El ministro de Hacienda, Sr. García Alix, ha recibido, ya terminados, los presupuestos de Guerra, Gracia y Justicia y Agricultura.

Los de los demás ministerios que aún no han sido enviados al Sr. García Alix, están ultimados.

En el Consejo de ministros que hoy se celebre, se examinará y discutirá el de Instrucción pública.

Segun noticias, se comprende una reorganización amplísima de los servicios dependientes de dicho ministerio.

El viage del Kaiser.—La boda del Rey.

El ministro de Estado, Sr. Villaverde, ha declarado hoy que, nada sobre la certeza que pueden tener las noticias que vienen circulando estos días, respecto al próximo viage del Kaiser por el Mediterráneo.

Asimismo ha negado fundamentalmente los rumores que ayer circularon diciendo que los esponsales del Rey de España y la archiduquesa Gabriela hija del archiduque Federico, se publicarían oficialmente en Viena, cuando Alfonso XIII visite dicha capital.

El incidente de Hull

Londres.—Inglaterra reclama á Francia cinco millones por consecuencia del incidente de Hull.

Se propaga la insurrección

Petersburgo.—La insurrección en Polonia crece de modo considerable entre los campesinos. A estos se unido los seminaristas de Minsk, cuales quemaron los libros.

Bajas de los rusos

En los últimos combates han muerto de los rusos 2.000 bajas.

Los japoneses siguen triunfando.

El presupuesto de guerra

En el presupuesto de Guerra para 1906 se mantienen las reformas de Linares y se introducen aumentos para las atenciones de Industria Militar y obras de fortificación.

El descuento de los oficiales se disminuye al dos por ciento y el de los jefes al cinco.

Cambios del 4

Paris (francos) 31'70.—Londres (libras) 33'21.

Viajes de instrucción

El «Diario Oficial» dicta reglas sobre viajes de instrucción al extranjero.

Compondrán las comisiones de Jefes y Oficiales que disfrutarán una gratificación mensual de 1.500 pesetas por viajes pagados.

Rusos que escapan

Un fuerte destacamento japonés después de pasar por la Mongolia apareció cerca de Longari á cincuenta kilómetros de Karbín.

Componen el destacamento fuerzas de Caballería é Infantería.

Una pequeña columna rusa tropieza con el destacamento japonés, el cual la atacó y persiguió largo rato.

Los rusos consiguieron tras una rápida huida escapar de sus perseguidores.

Situación apurada

En los círculos militares de Londres se dice que después del combate de Swirchetskang ha quedado el general Kuropatkin en peor situación, que cuando la derrota de Liao-Yang. Las posiciones conquistadas por el general Kuroki permitirán a este interceptar las comunicaciones de Wladivostock.

Mientras Kuroki lo hace así, el general Oku incomunicará a Sminunliu. Se cree que el ataque decisivo a Mukden no lo emprenderán los japoneses hasta que hayan sido convenientemente reforzados los cuerpos de ejército que mandan los generales Kuroki y Oku.

Rumores de crisis

Hoy aumentaron en intensidad los rumores de crisis, que desde hace días circulan. Los que los propalaban, decían que el planteamiento de ella obedecía una visita del señor Villaverde á Palacio y suspensión de la proyectada enciclopedia al Pardo. Algun tiempo después se supo que los rumores de crisis eran falsos é inexacta la visita del Presidente del Consejo á Palacio.

En cuanto á la cacería, si bien es verdad que se suspendió, fué esto debido á hallarse en el periodo agónico el general D'Harcourt.

Diálogos desmentidos

El ministro de la Gobernación desmentió bajo su palabra de caballero el diálogo que se atribuyó al Rey y al Sr. Villaverde ante los ministros, sobre los recursos parlamentarios del Gobierno.

Cambios del 2

París (francos) 31'75.—Londres (libras) 33'15.

Exito de los japoneses

En San Petersburgo se han recibido las siguientes noticias del Extremo Oriente: Los japoneses, ayudados por los anguses, han destruido el puente de Helling. Se dice que el general japonés Kuroki ha logrado derrotar, en definitiva, al general Linievitch, envolviendo después de ello, la izquierda del ejército ruso.

El ya citado general japonés continúa avanzando hacia Mukden. Despachos de distinta procedencia que traen las anteriores noticias, dicen que los japoneses bombardean lentamente, con cañones de ocho pulgadas, la colina de Pontilof. Con esta operación se proponen romper el centro del ejército ruso.

La situación de los moscovitas comienza á ser verdaderamente comprometida.

Nombramientos militares

Se han firmado los siguientes decretos:

Nombrando al Principe viudo Coronel honorario del regimiento Husares de la Princesa.

Nombrando jefe de la 2.^a brigada de Cazadores de Madrid al Coronel don Fabriciano Martínez.

Id. de la zona de Madrid al Coronel don Luis Martínez Alcobenda.

Noticias que concuerdan

Telegramas recibidos en San Petersburgo, Paris y Londres aseguran que el general Nogi ha rebasado la línea del ala derecha rusa.

Agregan que Kuropatkin ha ordenado la evacuación de Mukden y el incendio de los depósitos de víveres.

El desfile de heridos ha comenzado ya.

Contra el flanco izquierdo ruso

Madrid 3.

Prosiguen en la Mandchuria encarnizados combates contra el flanco izquierdo ruso.

Se considera inminente una gran batalla en la que tomarán parte 800 mil combatientes.

Los huelguistas

Los huelguistas en Rusia adquieren cada día mayor incremento.

Los comités de Francia, Alemania, Inglaterra y los Estados Unidos socorren á los revolucionarios.

Empréstito japonés

Tokio—El empréstito japonés se ha cubierto siete veces.

El viaje del Rey

Berlin—En los círculos diplomáticos se asegura que el viaje del Rey á Alemania se verificará en el próximo mes de Octubre.

Acompañarán á don Alfonso su madre y hermana y Principe viudo; como regente quedará en España la Infanta Isabel.

Respecto á la boda del Rey no hay nada acordado.

Don Alfonso contraerá matrimonio al cumplir 20 años.

Los detalles del viaje se ultimarán cuando el Emperador Guillermo visite á Vigo en su excursión por el Mediterráneo.

La situación política

Continúa advirtiéndose bastante agitación política.

Son muchos los que sostienen que la crisis es inevitable y que se planteará en fecha no lejana.

Es opinion muy corriente, la de que el Gabinete no irá á las Cortes por no contar con fuerzas en ellas.

Se asegura, que es rigurosamente exacta la escena que relató recientemente «El Imparcial», ocurrida en un Consejo de ministros con el Rey, y en el que parece ser se hizo un recuento de las fuerzas parlamentarias con que cuenta el Gobierno.

La reunión de Cortes

Madrid 4

Se dice entre los políticos que es urgente é inaplazable la reunión de las Cortes.

Como razones de ello se dan las siguientes:

Actualmente hay planteado un conflicto económico que afecta al Ministerio de la Guerra.

Se dice que á causa de haberse implantado las reformas del general Linares sin la debida consignación en el presupuesto, se hacen necesariamente en el vigente numerosas transferencias de crédito.

Por consecuencia de ello, quedarán indotados de algunos servicios durante el último trimestre.

La cantidad que faltará para cubrir todas las atenciones de Guerra, será aproximadamente de cuatro millones.

En la Mandchuria

Madrid 5.

Los japoneses continúan avanzando. La resistencia que oponen los rusos es desesperada.

La caballería japonesa se ha presentado inopinadamente sobre la retaguardia del ejército ruso, que se bate en retirada.

De Marruecos

Muley Hady, tío del Sultán, ha aconsejado á éste que se oponga á la influencia francesa.

Abd-el-Azís parece inclinarse á obedecer á su tío.

Las kábilas de Fez han desbalijado á dos correos oficiales, apoderándose de importantes documentos.

Visitas

Se comenta mucho la visita sigilosa que el Sr. Villaverde ha hecho al Sr. Maura.

Después visitó al Sr. Silvela.

Se cree que dichas visitas tuvieron por objeto recabar el apoyo de ambos personajes.

El Sr. Montero Ríos opina que la crisis no surgirá hasta después de la reapertura de las Cortes.

Cambios del 6

París (franco) 31'65.—Londres (libras) 32'20.

Los presupuestos

El total de aumentos que se introducen en los presupuestos es de 16 millones de pesetas.

A VISO

Petróleo Marca CARNERO, caja 12 pesetas

D. ISAAC BOTEVOL—MANTELETE

¡Ojo compradores!

ALMACEN DE SALDOS

GRANDES NOVEDADES
En géneros para señoras y caballeros.—Bor-
nitos surtido en lanas, franelas y percales.
No dejar de visitarlo antes de comprar.
Margallo, 29 (Polígono)

Gran café Yudah

Variado surtido de licores Vermohut To-
rino.
Especialidad de la casa:
Café tostado extra 2'50 Kilo.
Cerveza Damm.
Paseo del general Macías, junto al Casi-
no Español.

SERVICIO ITALO SPAGNOLO

COMPANIA DE NAVEGACION



Esta importante compañía ha establecido
un servicio regular de vapores entre Melilla
y las costas de Argelia, occidental de Marrue-
cos, España Portugal é Italia.

Los magníficos vapores «Castellaccio»,
«Alemana», «Helvetia» é «Hispania» tocan
semanalmente en Melilla.

Para informes, dirigirse á su representante
en esta Plaza, SRS. BERRAQUET y C^{mp}.

Fonda "La Africana,"

DE

Emilio Segovia

Jardines 7, MANTELETE
Cómodas habitaciones y elegante comedor
para banquetes y mesa redonda.
Servicio á domicilio y á la carta

Pianos

Se venden al contado y á plazos,
de las mejores marcas nacionales y
extranjeras. También se alquilan. Se
venden cuerdas de violín, pianos, gui-
tarras y partituras de todas clases.

Filarmónica.—Mantelete

Mil pesetas

al que presente
Capsulas de
Sándalo mejores que las del Dr. Pizá
de Barcelona, y que curen más pron-
to y radicalmente todas las enferme-
dades urinarias.

Plaza del Pino, 3, Farmacia.

Economato Militar de Melilla

Precios de los últimos géneros llegados

	Pesetas
Turrón de Alicante	kilo 3
" " caja de una libra	1'35
" " " media	0'67
Sobresada de Mallorca	kilo 4'75
Butifarra	4'50
Lomo en manteca	7
Pavo trufado	11
Lengua á la esparleta	10'35
Salchichas de Francfort	una 40
Lomo embuchado	kilo 7
Longaniza de Burgos	3'50
Moreilla de lomo	4
Pan de higos	1'25
Chorizos extremeños	4'50
" " de lomo	5
Salchichón americano	8
" " de Abilan	4'65
" " de Pralongo	7
" " de foie gras	uno 2'90
Bonito en aceite	lata 1
Besugo en escabeche	1
Bonito salmónado	1'35
Arróz Bomba núm. 4	kilo 0'70
" " Amonquillí núm. 4	0'55
" " " 1	0'50
Alubias del Pinet	0'60
Queso de nata	3
" " de Kruger	3
Anchoas	2'50
Cecina de ternera	6'50
Codillos de cerdo	uno 0'40

José Bara

Venta de legumbres y frutas transporta-
das de España, cual los compradores podrán
apreciar. Calidad inmejorable, precios eco-
nómicos. Todos los días y á cualquier hora
en la Plaza de Abastos, junto al estanco.
Sin competidor en esta Plaza.

MIGUEL MELIVEO

Cirujano dentista

Único con título de esta clase en esta plaza

Servicio á domicilio

avisos, Jardines 78; RELOJERÍA

La "Moda"

ZAPATERIA

DE

Miguel Alcaraz

Calzado á la venta. También se confecciona
á la medida, á precios económicos.
Venta de curtidos y taller de corte ap...

JARDINES 78

OBRADOR DE CALZADO

DE LA

Viuda de Ramirez y Hermanos

Se confecciona, toda clase de calzado
medida para señoras, caballeros y niños
precios económicos.

Calle San Miguel, 23

TERESA SOTO

VENTA Y COMPRA DE MUEBLES

Carrera del Polígono núm. 12

Colección de tratados

ENTRE

España y Marruecos

Según anunciamos, hemos puesto
la venta esta obra utilísima para cu-
antos tengan negocios en Marruecos
contiene todos los tratados que Es-
paña concertó con el imperio desde
siglo 18 hasta el año 1895.

Precio para los suscriptores del
Telegrama del Rif.

Para los no suscriptores.

La Imperial

ZAPATERIA

DE

Saturnino Navas

Gran surtido á la venta de calzado de
clases.

También se confecciona á la medida
precios convencionales.

Venta de curtidos y taller de corte
rados. SAN MIGUEL 20 y Tunnel de plaza
Arma.